

## August Wilhelm von Schlegel an Carl August Böttiger Jena, 05.11.1797

Empfangsort	Weimar
Anmerkung	Empfangsort erschlossen.
Handschriften-Datengeber	Kraków, Biblioteka Jagiellońska
Bibliographische Angabe	Briefe von und an August Wilhelm Schlegel. Gesammelt und erläutert durch Josef Körner. Bd. 1. Zürich u.a. 1930, S. 65–66.
Editionsstatus	Einmal kollationierter Druckvolltext mit Registerezeichnung
Zitierempfehlung	August Wilhelm Schlegel: Digitale Edition der Korrespondenz [Version-04-20]; <a href="https://august-wilhelm-schlegel.de/version-04-20/briefid/444">https://august-wilhelm-schlegel.de/version-04-20/briefid/444</a> .

[1] Jena d. 5 Nov. [17]97

Sie haben mir, mein werthester Herr Consistorialrath, durch Mittheilung des Briefs von Lafayette ein großes Vergnügen gemacht. Meinen hiesigen Bekannten und Freunden, denen ich ihn gezeigt, doch ohne ihn zu verleihen, (damit er nicht etwa anderswo früher als im Merkur gedruckt erscheinen möchte) ist er ebenfalls sehr interessant gewesen.

Verzeihen Sie, daß ich nicht früher geantwortet: ich schob es bloß deswegen auf, weil ich von Tage zu Tage auf das Blatt der ALZ wartete, um Ihnen den saubern Abdruck, den ich mir davon ausgebeten, sogleich mitschicken zu können. Hier ist es denn endlich. Ich stelle es Ihnen anheim, ob Sie die Recension Klopstocken [2] zuschicken wollen. Sie werden sehn, daß ich freymüthig über den Messias gesprochen, auch einige Winke gegeben habe, die, mit der gehörigen Schärfe verfolgt, zu ganz andern Ansichten über denselben führen würden, als die gewöhnlichen sind. Ich konnte indessen nicht umhin, dieß zu thun, und ich hoffe es auf eine Art gethan zu haben, die Klopstocken nicht beleidigen kann. – Wenn Sie Lust haben mich ihm als den **Verfasser** zu nennen, so bin ich es sehr gern zufrieden, ich erwähne dieß ausdrücklich, weil ich überzeugt bin, daß Sie das Recht der Anonymität zu sehr anerkennen, (in der That kann bey der jetzigen Lage der Schriftstellerey jeder desselben manchmal benöthigt seyn) als daß Sie den Verfasser einer anonymen Schrift, auch wo Sie ihn wissen, nicht bloß vermuthen, nennen sollten, wenn Sie [3] nicht seine eigne Einwilligung dazu haben. – Klopstock hat vielleicht von mir noch nie etwas gelesen oder gehört, aber er war ein Freund meines Vaters.

Für den Roman *the black Penitent* sind wir Ihnen verbunden. Meine Frau hat ihn schon gelesen und ich lese dergleichen nicht, wenn ich nicht in dem Fall bin, öffentlich etwas darüber sagen zu müssen.

Ich erwarte täglich unsern Freund Göschen, der hier einige Tage zubringen will, um wegen der griechischen Lettern, die Prillwitz für Griesbachs Neues Testament schneiden soll Verabredungen zu treffen.

Viele Empfehlungen von meiner Frau an Sie und Ihre Frau Gemahlin.

Leben Sie recht wohl.

Ganz der Ihrige

**A. W. Schlegel**

### Namen

Böttiger, Karoline Eleonore

Griesbach, Johann Jacob

Göschen, Georg Joachim, der Ältere

Klopstock, Friedrich Gottlieb

Lafayette, Marie Joseph Paul Yves Roch Gilbert Du Motier de

Prillwitz, Johann Carl Ludwig

Schelling, Caroline von

Schlegel, Johann Adolf

### Orte

Jena

## **Werke**

Bibel

Klopstock, Friedrich Gottlieb: Messias

Radcliffe, Ann: The Italian or the Confessional of the Black Penitents. A Romance

Schlegel, August Wilhelm von: Grohmann, Johann Christian August: Ästhetische Beurtheilung des Klopstockischen Messias; Benkowitz, Karl Friedrich: Der Messias von Klopstock, ästhetisch beurtheilt und verglichen mit [...] (Rezension)

## **Periodika**

Allgemeine Literatur-Zeitung (bis 1803: Jena; ab 1803: Halle)

Der neue teutsche Merkur : vom Jahr ... / hrsg. von C. M. Wieland